

## NÁJOMNÁ ZMLUVA č. 6/21/2024

uzavretá podľa zákona č. 504/2003 Z. z. o nájme poľnohospodárskych pozemkov, poľnohospodárskeho podniku a lesných pozemkov a o zmene niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 663 a nasl. Občianskeho zákonníka (ďalej len „Zmluva a/alebo Nájomná zmluva“)

### Čl. I Zmluvné strany

Adresa: Obec Vaniškovce  
IČO : č. 20, 086 41 Vaniškovce, s.č. 3P  
DIČ: 00595756  
V zastúpení: 2020627103  
Starosta obce Mgr. František Bednár  
číslo účtu: SK62 5600 0000 0036 0074 4001  
e-mailová adresa/telefón: vaniskovce.obec@gmail.com

(ďalej len „prenajímateľ“)

a

Obchodné meno: AGRO RASLAVICE, s.r.o.  
Sídlo: Čergovská 583, Raslavice 086 41  
IČO: 36 470 171  
DIČ: 2020027889  
IČ DPH: SK2020027889  
Registrácia: v Obchodnom registri Okresného súdu Prešov, Oddiel: Sro, Vložka č.: 12529/P  
Spoločnosť konajúca prostredníctvom: Ing. Vincent Kontura – konateľ spoločnosti  
Ing. Marián Konkol – konateľ spoločnosti  
(ďalej len „nájomca“)

### Čl. II Predmet zmluvy

1. Predmetom Nájomnej zmluvy je nájom pozemkov alebo ich častí podľa špecifikácie uvedenej v Prílohe č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto Nájomnej zmluvy (ďalej aj ako „predmet nájmu“ a/alebo „pozemky“) za podmienok dojednaných v tejto Zmluve.
2. Prenajímateľ vyhlasuje, že:
  - a) je vlastníkom predmetu nájmu, alebo má k nemu užívacie právo a je oprávnený s predmetom nájmu nakladať v rozsahu svojho vlastníckeho podielu a uzavrieť túto Nájomnú zmluvu;
  - b) na prenajímaných pozemkoch neviazu žiadne ťarchy, obmedzenie ani právne povinnosti, ktoré by bránili riadnemu užívaniu predmetu nájmu nájomcom na účel podľa tejto Zmluvy.

### Čl. III Čas nájmu

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú od účinnosti tejto Zmluvy, a to na 10 rokov.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že nájom k pozemkom EKN 1960/2, EKN 1977 a EKN 1991 sa skončí skôr, a to skončením kalendárneho roka, v ktorom bolo doručené písomné oznámenie prenajímateľa o ukončení nájmu z dôvodu jeho využitia na stavebné účely, nie však skôr ako po zobrať úrody, ak bola založená.

### Čl. IV Účel nájmu

1. Účelom nájmu je poľnohospodárske využitie prenajímaných pozemkov pri prevádzkovaní podniku na vykonávanie poľnohospodárskej činnosti, pestovanie poľnohospodárskych plodín a chov hospodárskych zvierat.
2. Prenajímateľ a nájomca sa dohodli, že nájomca je oprávnený zastupovať prenajímateľa v konaniach podľa zákona č. 274/2009 Z. z. o poľovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov, v znení neskorších predpisov.

## Čl. V

### Nájomné a spôsob jeho platenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že nájomné za prenajaté pozemky je určené dohodou nasledovne:  
Ročné nájomné za prenajaté pozemky, podľa jednotlivých druhov pozemkov je určené dohodou

vo výške **30 EUR/ha** výmery predmetu nájmu

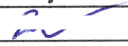
- na základe vyššie uvedeného a podrobného výpočtu podľa špecifikácie pozemkov v Prílohe č. 1, prenajímateľovi pripadá v rozsahu jeho spoluvlastníckych podielov zodpovedajúca časť nájomného vo výške **49,88 € EUR, (slovom štyridsaťdeväť EUR a 88 centov )**

2. Spôsob úhrady nájomného:

- prevodom na bankový účet prenajímateľa uvedený v čl. I tejto Zmluvy,
- poštovou poukážkou na adresu prenajímateľa uvedenú v čl. I tejto Zmluvy,
- v hotovosti podľa čl. V. bod 6. tejto Zmluvy,
- formou naturálií

3. Nájomca sa zaväzuje zaplatiť nájomné vždy najneskôr do 31.12. príslušného kalendárneho roka.

4. Výber spôsobu úhrady nájomného: Prenajímateľ si podpisom do príslušného poľa tabuľky, k jednému zo spôsobov úhrady, volí spôsob úhrady nájomného počas celého trvania Zmluvy. V prípade zmeny je prenajímateľ povinný zmenu písomne nájomcovi oznámiť najneskôr do 31.10. kalendárneho roka.

| Spôsob úhrady                                | Podpis prenajímateľa                                                              |
|----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Prevod na bankový účet                       |  |
| Poštovou poukážkou na adresu                 |                                                                                   |
| V hotovosti podľa čl. V. bod 6. tejto Zmluvy |                                                                                   |
| formou naturálií                             |                                                                                   |

5. Ak prenajímateľ nezvolil ani jeden z vyššie uvedených spôsobov úhrady nájomného, súhlasí s tým, že spôsob úhrady určí nájomca. Výplata nájomného formou naturálií (plodiny alebo produkty dopestované alebo vyprodukované nájomcom), na základe žiadosti prenajímateľa, podlieha schváleniu nájomcom a nevylučuje možnosť úhrady nájomného jedným zo spôsobov podľa bodu 4 tohto článku Zmluvy pre prípad, ak žiadosti prenajímateľa (o výplatu nájomného formou naturálií) nie je možné zo strany nájomcu vyhovieť.
6. Zmluvné strany sa pre prípad, že výška ročného nájomného pripadajúceho na vlastnícky podiel prenajímateľa nepresahuje sumu 10 EUR, z dôvodu hospodárnosti dohodli, na vylúčení spôsobu úhrady podľa čl. V ods. 2 písm. b) tejto Zmluvy. V uvedenom prípade nájomca môže uhradiť nájomné na bankový účet prenajímateľa alebo formou naturálií alebo v hotovosti v sídle nájomcu, počas jedného týždňa, spravidla mesiaca november, v čase od 7:00 do 12:00, ktorý bude vhodnou cestou vyhlásený v obciach formou obecného rozhlasu alebo iným vhodným verejným spôsobom. V prípade, že výška ročného nájomného pripadajúceho na vlastnícky podiel prenajímateľa nepresahuje sumu 2 EUR, uhradí nájomca nájomné len v hotovosti, vo vyššie uvedenom čase v sídle nájomcu alebo v naturáliách alebo ho uhradí podľa čl. V ods. 2 písm. b) tejto Zmluvy až v roku, v ktorom výška nevyplateného nájomného dosiahne sumu aspoň 10 EUR. Obdobie, za ktoré nebolo nájomné vyplatené z dôvodu, že jeho výška nedosahuje ani 10 EUR sa nepovažuje za obdobie omeškania nájomcu s plnením povinnosti platiť nájomné. Nevyzdvihnutie nájomného prenajímateľom sa nepovažuje za porušenie povinnosti jeho vyplatenia nájomcom. Zmluvné strany sa prípade nájomného pripadajúceho na vlastnícky podiel prenajímateľa nepresahujúceho 2 EUR dohodli na bezodplatnom užívaní predmetu nájmu.
7. Pri výplate nájmu formou naturálií sa zodpovedajúce množstvo naturálií určí výpočtom na základe rozhodnutia predstavenstva nájomcu o cene naturálií zohľadňujúc ich trhovú cenu za príslušný rok. Výplata nájomného v naturáliách sa uskutoční v termíne stanovenom nájomcom a primerane oznámenom prenajímateľovi.
8. Nezaplatenie nájomného z dôvodu porušenia povinností prenajímateľa uvedených v čl. VI ods. 9 tejto Zmluvy nebude považované za porušenie povinností na strane nájomcu a nezakladá nárok prenajímateľa na uplatnenie akýchkoľvek sankcií.

## **Čl. VI**

### **Podmienky nájmu**

1. Nájomca je povinný platiť nájomné v zmysle tejto Zmluvy riadne a včas.
2. Nájomca je za predmet nájmu povinný platiť daň z nehnuteľností v zmysle zákona č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach.
3. Nájomca je pri využívaní predmetu nájmu na účel podľa tejto Zmluvy povinný postupovať s odbornou starostlivosťou, pôdu riadne obhospodarovať, vykonávať opatrenia na zachovanie jej úrodnosti a udržiavať ju v užívateľnom stave. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že rozdiel výmery parciel tvoriace predmet nájmu, ktorá nie je súčasťou pôdnych blokov podľa LPIS, nie je využiteľná na účel nájmu podľa tejto zmluvy. V prípade existencie poľných ciest alebo iných plôch na predmete nájmu, ktoré nie sú využiteľné na poľnohospodárske účely ich existencia a užívanie nie sú porušením povinnosti nájomcu riadne predmet nájmu užívať podľa tejto zmluvy.
4. Nájomca je pri užívaní predmetu nájmu povinný dodržiavať základné podmienky a predpisy ustanovené zákonom o ochrane poľnohospodárskeho pôdneho fondu.
5. Nájomca je povinný pri skončení nájmu odovzdať prenajímateľovi pozemky v riadnom stave na ďalšie obhospodarovanie.
6. Nájomca môže zmeniť druh prenajatých pozemkov len v súlade s predpismi na ochranu poľnohospodárskeho pôdneho fondu, k čomu mu v záujme účelnejšieho a efektívnejšieho využívania predmetu nájmu prenajímateľ dáva súhlas.
7. Prenajímateľ dáva výslovný súhlas nájomcovi na vykonávanie výrubu krovín a stromov na prenajatých nehnuteľnostiach v súlade s ustanoveniami záväzných právnych predpisov. V prípade vykonania práva výrubu podľa tohto bodu, prenajímateľovi patrí výťažok vyplývajúci z výkonu výrubu po odpočítaní nákladov na vykonanie výrubu.
8. Prenajímateľ sa zaväzuje komunikovať s nájomcom vo veciach tejto Zmluvy a dostatočne včas reagovať na písomnosti doručené zo strany nájomcu.
9. Prenajímateľ je povinný bez zbytočného odkladu, najneskôr do 15 kalendárnych dní, písomne oznámiť nájomcovi všetky zmeny, ku ktorým došlo po uzatvorení Nájomnej zmluvy a ktoré sa týkajú:
  - a) identifikácie prenajímateľa (napr. zmenu trvalého pobytu alebo sídla, zmenu štatutárneho orgánu, zmenu bankového spojenia, vstup do likvidácie, začatie konkurzného konania, a pod.),
  - b) zmeny vlastníctva k prenajatým pozemkom.
10. Prenajímateľ je povinný oznámiť nájomcovi údaje o vecných bremenách alebo iných obmedzeniach zaťažujúcich predmet nájmu, ktoré by na predmete nájmu vznikli alebo by mali vzniknúť počas trvania nájmu. Prenajímateľ sa zaväzuje zdržať sa počas doby nájmu zaťaženia predmetu nájmu takými ťarchami a obmedzeniami, ktoré by bránili riadnemu užívaniu predmetu nájmu na účel podľa tejto Zmluvy.

## **Čl. VII**

### **Skončenie nájmu**

1. Nájom sa skončí:
  - a) uplynutím času na ktorý bol dojednaný za splnenia zákonných podmienok,
  - b) dohodou zmluvných strán,
  - c) odstúpením od Zmluvy z dôvodov uvedených vo všeobecne záväzných právnych predpisoch alebo dohodnutých v tejto Zmluve,
  - d) zánikom právnickej osoby bez právneho nástupcu.
2. Nájomca môže od Zmluvy odstúpiť, ak bol predmet nájmu odovzdaný v stave nespôsobilom na dohodnuté užívanie, alebo ak sa takým stane neskôr bez toho, aby nájomca porušil svoje povinnosti.
3. V prípade odstúpenia od Zmluvy zo strany nájomcu sa Zmluva zrušuje po zbere úrody, ak bola založená, v prípade, ak úroda nebola založená, sa Zmluva zrušuje po uplynutí 3 mesiacov odo dňa doručenia písomného odstúpenia od Nájomnej zmluvy prenajímateľovi.
4. Ak sa nájom skončí, je nájomca povinný vypratať prenajaté pozemky a odovzdať ich prenajímateľovi v stave zodpovedajúcom druhu pozemku v čase uzatvorenia Nájomnej zmluvy, ak sa s prenajímateľom nedohodol inak.
5. Za odovzdanie pozemkov, ku ktorým bol nájom skončený, sa považuje aj písomné oznámenie nájomcu prenajímateľovi, že pozemky, ktoré mal doposiaľ v nájme, mu odovzdáva. Prenajímateľ sa zaväzuje poskytnúť nájomcovi potrebnú súčinnosť pri vyznačení hraníc pozemkov v teréne a vypracovávaní odovzdávacieho a preberacieho protokolu pri skončení nájmu.
6. Termínom „zber úrody“ tam, kde sa uvádza v tejto Nájomnej zmluve, sa rozumie 31.10. kalendárneho roka.

## **Čl. VIII**

### **Osobitné ustanovenia**

1. Spresnenie výmery predmetu nájmu, na základe inventarizácie pozemkov vykonanej k 15.10. kalendárneho roka, sa vykoná dodatkom k nájomnej zmluve.

2. Pri zmene vlastníctva prenajatých pozemkov, nadobúdateľ vstupuje do práv a povinností prenajímateľa, pričom zmluvné strany sú viazané dojednaniaми Zmluvy uzavretej s pôvodným vlastníkom (doterajším prenajímateľom). Doterajší prenajímateľ je povinný upovedomiť nadobúdateľa o platnom nájomnom vzťahu k pozemkom.
3. Ak nájomca riadne a včas plní svoje záväzky zo Zmluvy, má právo na prednostné uzavretie novej nájomnej zmluvy na pozemky za nájomné v obvyklej výške.
4. Nájomca prenajímateľa upozorňuje, že ak bol predmet nájmu do doručenia tohto návrhu zmluvy užívaný bez nájomnej zmluvy a prenajímateľ tento návrh na uzatvorenie nájomnej zmluvy do dvoch mesiacov odo dňa doručenia tohto návrhu písomne čiastočne alebo v celom rozsahu neodmietne alebo nevyzve nájomcu na vrátenie a prevzatie pozemkov, predpokladá sa, že uplynutím dvoch mesiacov odo dňa doručenia tohto návrhu nájomnej zmluvy medzi prenajímateľom a nájomcom vznikol nájomný vzťah na neurčitý čas, ktorý možno vypovedať k 1. novembru s výpovednou lehotou jeden rok.
5. Nájomca prenajímateľa upozorňuje, že ak tomuto návrhu predchádzal nájomný vzťah a tento návrh zmluvy bol doručený najskôr rok a najneskôr 2 mesiace pred skončením dojednanej doby nájmu a tento návrh nájomnej zmluvy do konca doby predchádzajúceho nájmu písomne čiastočne alebo v celku neodmietne alebo neoznámí, že nájomca uzatvoril nájomnú zmluvu s inou osobou, predpokladá sa, že uplynutím doby nájmu skoršej zmluvy medzi prenajímateľom a nájomcom vznikol nájomný vzťah na neurčitý čas, ktorý možno vypovedať k 1. novembru s výpovednou lehotou jeden rok.
6. Zmluva predstavuje a obsahuje úplnú dohodu medzi zmluvnými stranami v súvislosti predmetom nájmu a nahrádza všetky predchádzajúce zmluvy, dojednania a dohody uzavreté alebo inak vzniknuté v akejkoľvek forme existujúce medzi zmluvnými stranami v čase uzatvorenia tejto Zmluvy, týkajúce sa predmetu nájmu podľa tejto Zmluvy. Prenajímateľ vyhlasuje, že nemá voči Nájomcovi žiadne nároky ani pohľadávky titulom bezdôvodného obohatenia z užívania predmetu nájmu ani iných zmluvných či mimozmluvných nárokov a záväzkov týkajúcich sa predmetu nájmu, ktoré účinnosťou tejto zmluvy v plnom rozsahu ich istiny a príslušenstva dohodou zmluvných strán zanikajú.

#### **Čl. IX**

##### **Doručovanie písomností**

1. Doručením akýchkoľvek písomností na základe tejto Zmluvy alebo v súvislosti s touto Zmluvou sa rozumie doručenie písomnosti doporučené poštou na adresu určenú podľa čl. I Zmluvy, doručenie kuriérom alebo osobné doručenie príslušnej zmluvnej strane.
2. Za deň doručenia písomnosti sa okrem skutočného prevzatia zásielky považuje aj deň, v ktorý zmluvná strana, ktorá je adresátom, odoprie doručovanú písomnosť prevziať alebo potvrdiť jej prevzatie. Zmluvné strany sa dohodli, že dokladom pre účely preukázania doručenia zásielky sa považuje aj elektronický záznam o sledovaní zásielky.

#### **Čl. X**

##### **Záverečné ustanovenia**

1. Túto Zmluvu je možné zmeniť alebo doplniť len písomne, so súhlasom zmluvných strán, formou číslovaného, datovaného a oboma zmluvnými stranami podpísaného dodatku.
2. Prenajímateľ vyhlasuje, že všetky údaje a vyhlásenia poskytnuté v tejto Zmluve sú pravdivé a aktuálne, je mu celkom jasné určenie a špecifikácia predmetu nájmu, ako aj spôsob výpočtu nájomného, pričom na základe uvedeného vyhlásenia nájomca v dobrej viere uzatvára túto Nájomnú zmluvu.
3. Prenajímateľ týmto berie na vedomie, že nájomca spracúva osobné údaje prenajímateľa uvedené v čl. I. tejto Zmluvy (prípadne aj číslo účtu na účely výplaty nájomného z rozhodnutia prenajímateľa a e-mail a tel. číslo, ak prenajímateľ prostredníctvom týchto údajov kontaktuje nájomcu vo veciach týkajúcich sa tejto zmluvy) na právnom základe článku 6 ods.1 písm. b) a f) Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ č. 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica č. 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov, ďalej len „GDPR“). Poskytnutie osobných údajov uvedených v čl. I. tejto Zmluvy je potrebné na uzatvorenie a plnenie Zmluvy. Poskytnutie čísla účtu, e-mailu a tel. čísla je dobrovoľné a kedykoľvek odvolateľné. Spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie tejto nájomnej zmluvy a ďalej na účely oprávnených záujmov nájomcu, ktoré spočívajú vo využívaní práv nájomcu vyplývajúcich z tejto Zmluvy, poštový styk s prenajímateľom, plnenie účtovných a evidenčných povinností nájomcu podľa osobitných predpisov, preukázanie existencie nájomného vzťahu podľa tejto Zmluvy pred orgánmi verejnej moci a Poľnohospodárskou platobnou agentúrou, priamy marketing (prezentácia informácií a noviniek a propagácia za účelom opätovného uzavretia nájomnej zmluvy). Prijemcami osobných údajov sú ovládajúca osoba nájomcu, advokát, sprostredkovateľ, ktorý nájomcovi vedie účtovníctvo, zabezpečuje IT infraštruktúru na účely vedenia pôdnej agendy. Údaje môžu byť poskytnuté orgánom verejnej moci, ak bude nájomca na také poskytnutie podľa zákona povinný. Údaje môže nájomca aktualizovať podľa verejne prístupného zdroja, ktorým je kataster nehnuteľností. V prípade, že bude nájomca zamýšľať preniesť osobné údaje do tretej krajiny (predovšetkým pri používaní dátových úložísk) zaväzuje sa vykonať prenos

osobných údajov len do krajiny, ktorá zaručuje primeranú úroveň ich ochrany podľa rozhodnutia Komisie. Nájomca nevykonáva automatizované rozhodovanie ani profilovanie. Spracúvanie osobných údajov nájomca vykonáva od účinnosti tejto Zmluvy až do momentu platného skončenia nájomného vzťahu. Po uplynutí doby trvania tejto zmluvy nájomca osobné údaje spracúva do uplynutia premlčacích lehôt umožňujúcich uplatnenie právnych nárokov a zániku práv, ktoré môžu nájomcovi prislúchať v zmysle osobitných právnych predpisov upravujúcich nájom poľnohospodárskych pozemkov. Prenajímateľ má právo podať sťažnosť dozornému orgánu, právo požadovať od nájomcu prístup k osobným údajom, namietat proti ich spracúvaniu, právo na opravu osobných údajov, vymazanie alebo obmedzenie spracúvania v rozsahu bližšie upravenom GDPR. Kontaktné údaje prevádzkovateľa sú totožné s údajmi nájomcu uvedené v čl. I. tejto Zmluvy.

4. Zmluva je vyhotovená v troch vyhotoveniach, z ktorých jedno obdrží prenájomca a dve nájomca.
5. Zmluvné strany si Zmluvu prečítali a na znak súhlasu podpísali.
6. Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami.

V VANIŠKOVCIACH, dňa 02.09.2024

Prenajímateľ:

Vaniškovce Obec



AGRO P  
Čergovské  
20027089  
20027089

V Raslaviciach, 26.08.2024

Nájomca:

AGRO RASLAVICE, s.r.o.  
Ing. Vincent Kontura - konateľ

AGRO RASLAVICE, s.r.o.  
Ing. Marián Konkol' - konateľ

Príloha č. 1 Špecifikácia predmetu nájmu podľa čl. II odsek 1 Zmluvy